

Gemeinsame Ziele - Gemeinsame Wege

2012-1-HU1-LEO05-05838

<http://www.adam-europe.eu/adam/project/view.htm?prj=10225>

Projektinformation

Titel: Gemeinsame Ziele - Gemeinsame Wege

Projektnummer: 2012-1-HU1-LEO05-05838

Jahr: 2012

Projekttyp: Innovationstransfer

Status: bewilligt

Land: HU-Ungarn

Marketing Text: Das Projekt wird zusammen mit drei ausländischen und drei ungarischen Partnern durchgeführt. Folgenden Elemente werden im Laufe dieses Projektes adaptiert: Kompetenzfeststellung – ein Werkzeug, durch ETC entwickelt, das die Berufsorientierung von Jugendlichen unterstützt.

Aus Schottland ein Werkzeug, der Risk-Matrix. Damit können die Lehrer die Risiken der aktuellen Situation der Schüler auf deren Zukunft abschätzen.

Partnerschaftsbildung in Deutschland und Schottland: eine Partnerschaft zwischen der Arbeitswelt, der Schule und der sozialen Partnerorganisationen.

Jugendliche, die mit Wissens- und Fähigkeitsdefiziten die Grundschule verlassen, werden bei ETC durch ein Aufholprogramm betreut – eine wichtige Rolle spielen dabei die Bildungsbegleiter.

Adaptierung guter polnischer Praxis, um in dem Unterricht der Majorität die abweichenden Eigenheiten der Minderheiten zu berücksichtigen.

Zusammenfassung: The project aims at tackling several major issues of Hungarian vocational education. One of them has arisen due to the growing number of at-risk youth, including a large proportion of Roma young people, in VET for the past decades. This fact demands several specific pedagogical tools and more personalized approach with vulnerable target groups. Regarding the significant number of Romanies, multicultural diversity also needs to be taken into account. However, methods of that kind are still a shortage in everyday life of VET institutions. Another point that influences the success of VET is based on well-informed decision of young people before the transition after leaving primary school. The lack of strong career education before starting VET threatens fulfilment of vocational training. Another urgent topic in VET, which concerns many of the EU countries, is cooperation between educational institutions and the world of work. One strong element of the proposal aims at that area. The other aims are to foster the effectiveness of VET with disadvantaged young people via implementing best practises from the partner countries. The successful German career orientation program together with the supporting role of a mentor-like person supplemented with the tools of Risk matrix from Scotland and the methods of handling cultural diversity from Poland add up to the enrichment of the tools helping Hungarian VET teachers to be more successful with their at-risk students.

The careful selection of the consortium results in a rich compound of various stakeholders of VET, including developers, practitioners, researchers, and representatives of the world of work as partners. At the same time, this partnership provides a working model for alliance itself and assures the representation of interests and opinions of all involved.

The elements for transfer have been selected with much care so that they will be appropriate to be integrated in the changing system of VET in Hungary without difficulty. With the help of those VET teachers will have more chances to support their students in being more successful in their careers. In addition, detailed policy recommendations are planned to be shaped for better implementation and further extension of innovations.

The partners believe that with their work they will not only contribute to the implementation of effective solutions in the field of VET in Hungary but the results will also have impact on European level on several issues.

Beschreibung: Common Goals – Common Ways is a 24-month project that started in November 2012. The leading partner is the Hungarian Edunet Foundation for New Educational Resources working with three international and three national partners. The former ones are Euro-Training Centre from Munich, Germany, the Pedagogical Institute of Cracow University, Poland and Train'd Up Ltd from Stirling, Scotland. The Hungarian

Projektinformation

partners are Budapest Chamber of Commerce and Industry, Csepel-sziget Primary-, Vocational- and Special Vocational School and T-Tudok Centre for Knowledge Management and Educational Research Inc. The main applicant, Edunet will accomplish the adaptation of five products transferred from the partners. The work in the project started with exploring the Hungarian environment where the products to be transferred will be implemented. That included focus group interviews in two testing schools also involving partners of the schools (e.g. labour market or social partners' representatives) and also studying the literature available on the issues. Next, international partner meetings (Munich in March, Stirling in May and Cracow in June) were arranged where partners got to know each other and learnt about the most important features of the educational system of the given country. Also products for adaptation were collected there. After each meeting abroad a national meeting was held together with external experts. On those occasions, the results and experience of international meetings were shared and also the possibilities of implementing the products discussed. At the same time participants started to formulate policy recommendations, too.

In June 2013, all products were at hand and adaptation work started. The main target group of the project is teaching staffs of VET-schools, however, soon it became clear that for primary schools, the products will be as useful as for VET educational institutions. Thus, teachers are highly important to get involved at the earliest step possible in the project. For that reason, regular workshops and consultations were planned and are held throughout the project. From June to September adaptation works proceeded while in August the application for testing the products was announced. By the second half of October 2013 eleven schools started preparation for testing the adapted products. After a successful period of testing, products were finalized based upon the feedback received from testers and experience during the testing process.

The closing event of the project was a successful open event for different stakeholders. It was held on 28th October 2014. During the event participants talked about their experience and dissemination results were also presented.

Themen: *** Zugang für Benachteiligte
 *** Erstausbildung
 ** Lebenslanges Lernen
 ** Berufsorientierung und -beratung
 * Sonstiges
 * Chancengleichheit

Sektoren: *** Erziehung und Unterricht

Produkt Typen: andere

Produktinformation: All five products aim to support the school achievement of young, especially disadvantaged, participants in VET-training but most of them are suitable for use in primary schools in Hungary (6-14/15), as well. The toolkit enhancing partnership building can be used for making this activity more conscious in educational settings. The one-day career orientation programme that can be used in school will support 14-year-olds in their first decisions related to their future career path. The description of the role of a special mentor-like person in VET-schools will help VET-teachers support their students in a more professional way. The guide describing methods built on specific cultural features applied in the educational process of ethnic minorities will make learning more enjoyable and thus more successful for young Romani people overrepresented in vocational schools. Risk matrix gives support teachers to identify young people's personal problems and with different ways of help encourage them in VET-training to keep control over their learning career and personal way of living.

Projektwebseite: commongoals.edunet.hu

Vertragnehmer

Name: EduNet Foundation for New Educational Resources
Stadt: Budapest
Land/Region: Közép-Magyarország
Land: HU-Ungarn
Organisationstyp: andere
Homepage: <http://www.edunet.hu>

Kontaktperson

Name: Eniko Gonczol
Adresse: Ó utca 48.
Stadt: Budapest
Land: HU-Ungarn
Telefon: +36 30 662 5706
Fax: +36 30 662 5706
E-Mail: eniko.gonczol@gmail.com
Homepage:

Koordinator

Name: EduNet Foundation for New Educational Resources
Stadt: Budapest
Land/Region: Közép-Magyarország
Land: HU-Ungarn
Organisationstyp: andere
Homepage: <http://www.edunet.hu>

Kontaktperson

Name: Eniko Gonczol
Adresse: Ó utca 48.
Stadt: Budapest
Land: HU-Ungarn
Telefon: +36 30 662 5706
Fax: +36 30 662 5706
E-Mail: eniko.gonczol@gmail.com
Homepage:

Partner

Partner 1

Name: T-Tudok Centre for Knowledge Management and Educational Research Inc.
Stadt: Budapest
Land/Region: Közép-Magyarország
Land: HU-Ungarn
Organisationstyp: Forschungseinrichtung
Homepage: <http://www.t-tudok.hu>

Partner 2

Name: Csepel-sziegt Primary and Vocational School, Special Vocational School
Stadt: Budapest
Land/Region: Közép-Magyarország
Land: HU-Ungarn
Organisationstyp: andere
Homepage: <http://www.csiszi.eu>

Partner 3

Name: Euro-Training Centre
Stadt: Munich
Land/Region: Bayern
Land: DE-Deutschland
Organisationstyp: andere
Homepage: <http://www.etcev.de>

Partner 4

Name: Budapest Chamber Educational Nonprofit Ltd.
Stadt: Budapest
Land/Region: Közép-Magyarország
Land: HU-Ungarn
Organisationstyp: andere
Homepage: <http://www.bkik.hu>

Partner

Partner 5

Name: Pedagogical University of Cracow
Stadt: Cracow
Land/Region: Malopolskie
Land: PL-Polen
Organisationstyp: andere
Homepage: <http://www.up.krakow.pl>

Partner 6

Name: Train'd Up Railway Resourcing Limited
Stadt: Menstrie
Land/Region: Eastern Scotland
Land: UK-Vereinigtes Königreich
Organisationstyp: KMU - Klein- und Mittelunternehmen (bis zu 250 Mitarbeiter)
Homepage: <http://www.traindup.org>

Produkte

- 1 Compass Day
- 2 Description of a supporting, mentor-like role in VET-schools (Bildungsbegleiter in German)
- 3 Things that help and things that hold... based on resilience theory
- 4 Partnership building manual
- 5 Roma manual + A New Approach? Let's Do It Differently!

Produkt 'Compass Day'

Titel: Compass Day

Produkttyp: andere

Marketing Text: The tool provides the opportunity to support pupils before making their first career choice at the age of about fourteen. It is a one-day career guidance programme based on the German tool ProVib and Kompetenzfeststellung which were developed by the staff of Euro-Training Centre, Munich. With the help of Compass pupils will have a highly reliable picture of their practical skills and competences in different fields of the world of work. They will learn about their strengths and interests and how far they match. Based on an overall assessment, they will receive a detailed feedback which is likely to help them make a more informed decision on their career.

Beschreibung: The tool is carefully elaborated with all necessary documents which are needed for the assessment of practical skills, strengths and interests. The tool is easy-to-use and includes self-assessment, peer-assessment and descriptions of different tasks to fulfill, worksheets where necessary, a guide and forms for observer teachers, a detailed guide for assessing the results and the frames of feedback.

Zielgruppe: VET-schools, primary schools

Resultat: A carefully elaborated set for assessing skills and competences of pupils before their first career choice.

Anwendungsbereich: For assessing practical skills and competences of 14-year-old pupils before their making career decisions at the end of their primary education.

Homepage:

Produktsprachen: Ungarisch

Produkt 'Description of a supporting, mentor-like role in VET-schools (Bildungsbegleiter in German)'

Titel: Description of a supporting, mentor-like role in VET-schools (Bildungsbegleiter in German)

Produkttyp: andere

Marketing Text: The mentor-like person plays an important role in VET-schools especially with disadvantaged young people. He/she supports pupils from their career choice to their integration into the workplace including their learning and their social issues if necessary throughout their training.

Beschreibung: The description includes the features of the environment of the original product. It also includes the list of tasks, the administrative duties, the evaluation of their work, the criteria of being successful in this job and the network of the supporting person. All that is worked out based on documentation and interviews with Bildungsbegleiter from ETC in Munich.

Zielgruppe: VET-schools

Resultat:

Anwendungsbereich: Multi-purpose support of disadvantaged young people throughout their VET-training.

Homepage:

Produktsprachen: Ungarisch

Produkt 'Things that help and things that hold... based on resilience theory'

Titel: Things that help and things that hold... based on resilience theory

Produkttyp: andere

Marketing Text: The guide supports teachers in identifying causes of underachievement of their pupils on the basis of resilience theory. It also gives ideas for handling the problems using the school's own resources but also the ones of their network.

Beschreibung: The toolkit gives a detailed description of the theoretical background, the resilience theory, besides, a set of questionnaires and their evaluation method, as well as ideas for handling problems identified with the help of the questionnaires. They can be filled in online and the results will also be given online. Access of different stakeholders is strictly regulated.

Zielgruppe: primary- and VET-schools

Resultat: A complete methodological and manual guide for teaching staff whereas parents and pupils have also access and can read the results of their questionnaires filled in.

Anwendungsbereich: Identifying reasons for underachievement at school and prevention of early school-leaving using the resources of the school and the network of the institution.

Homepage:

Produktsprachen: Ungarisch

Produkt 'Partnership building manual'

Titel: Partnership building manual

Produkttyp: andere

Marketing Text: The toolkit supports effective partnership building in educational settings giving advice and concrete tools representing the necessary approach for schools.

Beschreibung: The toolkit describes the benefits of effective partnerships, provides case studies from Great-Britain, and concrete tools for starting different projects where different social partners can be involved. It also gives forms for planning, evaluating and improving partnerships.

Zielgruppe: public education institutions

Resultat: A complete, easy-to-use toolkit

Anwendungsbereich: For building and maintaining effective partnerships with different social partners of schools.

Homepage:

Produktsprachen: Englisch

product files

partnership_toolkit.pdf

http://www.adam-europe.eu/prj/10225/prd/4/1/partnership_toolkit.pdf
A guide to forming effective partnerships in an educational setting

Produkt 'Roma manual + A New Approach? Let's Do It Differently!'

Titel: Roma manual + A New Approach? Let's Do It Differently!

Produkttyp: andere

Marketing Text: The Roma manual describes best practices from the Cracow area of Poland. It gives an overall picture of the past and present situation of Roma people there and the efforts made by the Polish in the past years to improve it.

Beschreibung: The manual fully describes the environment of the Polish Romas including their economic situation, their history and traditions. It also introduces how the Polish acted to facilitate the success of young people in vocational training belonging to the Roma minority at school and at the workplace. The role of the Roma assistant is a key to the successful integration and improvement of Roma children's and youth' school achievement. The manual describes the criteria of becoming a Roma assistant, his/her duties and role as a bridge between Roma families and schools in details. A shorter easy-to-use product based on the Manual was produced as a set of guidelines with questions and exercises for reflecting.

Zielgruppe: primary and VET-schools

Resultat: A detailed manual describing best practice striving for intergration of Roma children and youth in Poland. Plus a workbook-like product ready-to-use for practitioners working with children of various cultural background.

Anwendungsbereich: Supporting Roma children and youth at schools in the most effective way possible.

Homepage:

Produktsprachen: Englisch

product files

Differently_EN.pdf

http://www.adam-europe.eu/prj/10225/prd/5/1/Differently_EN.pdf
Let's do things differently!

Roma_EN.pdf

http://www.adam-europe.eu/prj/10225/prd/5/1/Roma_EN.pdf
How to educate Roma children?

Veranstaltungen

Closing conference

Datum 28.10.2014

Beschreibung A whole-day event presenting the results of the project in details from the side of participants.

Zielgruppe Project partners, dissemination partners, representatives of stakeholders in primary and VET education and of employers

Öffentlich Öffentliche Veranstaltung

Kontaktinformation www.edunet.hu

Zeitpunkt und Ort 28. October 2015, European Youth Centre Budapest
1024 Budapest Zivatar u. 1-3.

International partner meeting

Datum 24.03.2014

Beschreibung On the occasion of the two-day event international partners had the opportunity to have an insight in Hungarian vocational education and to hear the experience gained during testing. The representatives of different testing schools gave feedback and shared their experience after testing the project products which were adapted from the original tools and programmes of the partners. The feedback after testing was mostly very positive with the hope that the institutions will make good use of the products on the long-run.

Zielgruppe partners and representatives of testing schools

Öffentlich Geschlossene Veranstaltung

Kontaktinformation info@edunet.hu

Zeitpunkt und Ort 24-25th March, 2014
Budapest & Nádudvar, Hungary

Veranstaltungen

Kick-off meeting

Datum 25.03.2013

Beschreibung

Zielgruppe project partners

Öffentlich Geschlossene Veranstaltung

Kontaktinformation

Zeitpunkt und Ort ETC, Munich, Germany